

Dimanche 24 septembre 2017 - Farcienes-Centre.

Messe après les fiesses di wallonie

Intréye : (musique di J. Berthier)

Binôche di vos r'trouvêr din vosse môjo Sègneûr, èl jwè èt dins nos keûrs, vos bras drouvus pour nous. Binôche di vos r'trouvêr din vosse môjo Sègneûr, prèsse a nos r'mète su pîd, vos ratindéz d'avant l'uche.

Kyriyé : (musique di Claude Tourneur)

Sègneûr, pitié por nos ! Sègneûr, pitié por nos !

Ô Cris, pitié por nos ! Ô Cris, pitié por nos !

Sègneûr, pitié por nos ! Sègneûr, pitié por nos !



Gloriya : (musique di Claude Tourneur)

Glwère au Bon Diè jusqu'au Ciél ! Pés aus omes di bone volonté !

Lectur' du proféte Isaïe (55, 6-9)

Cachéz après l'Sègneûr tint qu'on l'pout trouver, crièz après li tint qu'i n'è nén lon. Qu'èl'mèchant lache çï tchumin-là, èt qu'èl'minteu lache ses mwéjès pinséyes ! Qu'i r'venn' dilé l'Sègneûr, qui va lyi moustrer s'bontè, èyèt s'pârdon !

Mes pinséyes ni sont nén vos pinséyes, èyèt mes tch'mins ni sont nén vos tch'mins, disti l'Sègneûr.

Comme li ciél est branmin pus waut qu'él' tèrre, mes tch'mins sont branmin pus waut qui vos tch'mins, èt mes pinséyes bén pus wautes qui vos pinséyes.

Tchant après lectûre : (musique : mélodie do XVI°)

Nos v'lan ttchanter vosse nom Sègneûr et l'aprinde à nos frères. Li solia qui n'lût dins nos coeûrs va tchèssi nos misères.

Lett' di Sint Paûl apôte à les Filipyins (1, 20c-24.27)

Frères, Qui dji fuche vikant, ou Bén dédjà môrt, Jésus-Christ trouv'ra li glwère dins m'côrps. Paski, pour mi, viker, c'est l'Christ, èt moru, c'est in bènéfice.

Mins si, en vikant dins nos monde, dj'arriv' à fér en sakwè qui chev' à les ôtes, dji n'sé pus çu qu'i faut chwèsi. Dji seû pris intrès deux afféres : dji voureût Bén m'è d'aller pou yesse avou l'Christ, c'est Bén mèyeû ! Mins paski vos avèz dandjî d'mi, i m'faut d'meurer su nos tèrre ! Mins vos ôtes, mwènèz vos vikérie comme des fidèles di l'èvanjîle du Christ.

Alleluia, Alleluia, Alleluia !

Causez Sègneûr vos djins sont là pou choûter vosse mèsådje.

Èvanjîle di Jésus-Christ comme l'a scrî Sint Mathieu.

Di ç' tims-là, Jésus dijeût en' parabole à ses dicipes :

« Li Rwèyaume d'au Bon Dieu, c'est comme in gros cinsf qui vént au p'tit matin su l'place du villadje pou z'èbautchîs des ouvrîs pou v'nu bouter su ses tèrres. Is'mett'nut d'accôrd su l'pèye d'el' djoûrnée : en' pîce d'ardjint...èt i les èvoye du còp bouter dins les rôjins. I vént co su l'place dilé neuv'eûre, èt i d'èt wet d'z'ôtes qui sont là à n'rén fér.

« Allèz-è dins mes tèrres, vos ôtes étou, disti, vos pèye s'ra djuste » I s'è vont ; li mèsse fét co l'min.me à douze eûre, et co à trwès eûres après l'din.ner. Viè cénq eûres au gnût, i d'è wèt co su l'place, èt lyeu dit : 'Poukwè avèz d'meuré là toute el'djoûrnée sins rén fér ?' I respond'nut : 'Paski persône n'a v'nu nos èbautchîs' « Allèz-è, vos ôtes étou dissus mes tèrres »

Au gnût, li mèsse dit à l'cén qui tént les comptes : « Fèyèz v'nu les ouvrîs, èt payè'l'zè ; couminchèz pas les dérins, vos finirèz pas les preumîs. » Les céns qui s'avént mettu à l'ouvrådje à cénq eûres ven'nut, èt on lyeu donne à chakin en'pîce d'ardjint. Les preumîs, quand is arriv'nut, pins'nut d'awè d'pus, mins bernique, is n'ont yeu, comme les ôtes, qu'en'pîce. Is l'mett'nut dins leu poche, mins is poul'nut nén s'èspétchî di moûre : « Ces dérins-là, is n'ont bouté qu'enn' fayée eûre, èt is ont l'min.me qui nos ôtes, qu'avons stîs à l'bèsogne au solia, toute el'sinte djoûrnée ! » Li mèsse respond à yun des rouspèteûs : « Dji n'vos fé pont di tòrt, camaråde, nos astint Bén d'accôrd pou en'pîce d'ardjint ; purd'el', c'est à vous, èt ralléz-è. Dji vout è donner ostant aux dérins : c'est m'dwèt, n'don, di fér çu qui dji vout avou mes liards...ou Bén, vos m'wètèz d'cresse paski dji seû bon ? »

C'est insi qui les dérins s'ront preumîs, èt les preumîs, dérins !



Tchant en écho : (musique di J. Akepsimas - Harmonisation di Claude Tourneur)

Rivèrè-ti roter su nos pisintes, candji noss' coeur di pire ? Rivèrè-ti pwârter à totes les djins li bonté li lumîre ?

Credo : (musique di Claude Tourneur)

Dji cwès, dji cwès, dji cwès ! Dji cwès en vo Sègneûr !

Lu : Sègneur, î gn-a qu'Vo qu'est Dieu.
Eyet no l'crwèyons di toutes nos Fôces.
Vos Estez no Pa èt l'monde est dins vos mwains.
C'est Vo qu'a tout fé, tout çu qu'on wèt et tout çu qu'on n'wèt né. (R/)

Nos n'voulons awè qu'in Mésse, Jésus-Christ.
C'est Lî qu'a v'nu pou nos scaper. Pou nos-z'outes, Il est mwart çu'n crwès.
Min l'trwèzième djou, com' c'estè scri, Il a raviqué, Il est asteur dins toute èl fôce di s'glwère ! (R/)

Dji crwè au Sint-Esprit qui nos done èl vie.
Avou l'Pa eyèt s'Fi, Il èst adoré
Dji crwès dins l'Egliche qu'est fête po tous les djins qui l'baptême a rachté.
Dji crwè qu'in djou les mwârts rivèront, èyet dji ratind l'timps qu'avè yeusse nos continuwrons a viki. (R/)

Priyère universelle : (musique di Claude Tourneur)

C'esst'in grand djou Sègneûr, acordez nos priyères !

Sanctus : (musique di Claude Tourneur)

Sint , trwès côps Sint vosse nom Sègneûr, Bon Diè et Maîsse d'el univers ! Sint ,trwès côps Sint vosse nom Sègneûr, Ôsana !
Ôsana !

Li stwèli èt l'tère sont rimplis d'vos glwère. Ôsana ! Ôsana !
béni l'cé qui vé au nom do Sègneûr. Ôsana ! Ôsana !

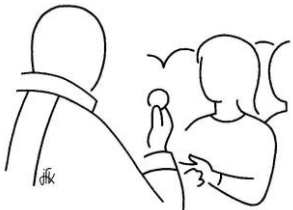
Anamnejhe : (musique di Claude Tourneur)

Dins li grandeûr di s'n'amoûr, Jésus a v'nu d'lé nous.
Dins li bonté di s'n'amoûr pou no scaper tètous.
Dins li douceûr di s'n'amoûr, il a soufri pour nous.
Dins li grandeûr di s'n'amour, il est môrt pou tertous.

Agnus : (musique di Claude Tourneur)

Jésus Cris, Vos, l'Fi du Bon Diè qu'as pris l'dosséye di nos péchés,
pitié por nos ! Pitié por nos ! (bis)
Jésus Cris, Vos, l'Fi du Bon Diè qu'as pris l'dosséye di nos péchés,
denez-nos l'pés ! denez-nos l'pés.

Vo, nosse Pére qu'è-st-ô dzeu d'nos, qui vo no fuche adore. Qu'on vos tène comméssé, qu'on fèye tout ç'qui vos voulèz su tère come ô paradis. Donèz-nos ôdjoûrdu l'pwin qu'i nos fôt ç'djoû-çi. Pârdonèz-nos nos ferdènes come nos pârdonons ètout ô-zèçéns qui nos-ont fé du mô. Et t'nèz bén lon d'no keûr l'inviye di mô fér mins tchèssèz l'mô di nos-ôtes.



Comunion : (paroles et musique di G. Nicolas - Harmonisation di Claude Tourneur)

Quand on a du bouneûr à doner, quand on a du soya à taper, quand on a in sourîre, éne tchanson ou ben n'fleûrn'g'a n'saquè qui chaûpîye dins no keûr. Quand on r'loye çu qu'on a disloyi, quand on r'dresse çu qu'on a aflachi, quand li minme on pârdone après qu'on a soufri, c'est l'amoûr qui vént nos souladjî.

Li Tchant des Walons : (Paroles di T. Bovy - Musique di L Hillier)

Nos estans firs di nosse pitite patreye Ca lådje et long, on djâze di ses efants.
Â prumî rang on l' mete po l' industreye Et dvins les ârts ele riglatix hostant.
Nosse tere est ptite, mins nos avans l' ritchesse Des omes sincieus k' anoblixhèt leu nom.
Et nos avans des libertés timpeste: Vola pocwè k' on-z est fir d'esse Walon ! (bis)

Pitit payis, vos k' a tant d' grandeu d' âme, Nos vos inmans bén, sins k' nos l' breyanxhetothôt.
Cwand on vs kidjâze, âsouys montèt nos lâmes Et nos sintans nosse cour bate a gros côps !
N' âyîz nolesogne et vikez e liyesse, Di vos efants, les bresses et l' cour sont bons.
Et nos avans les tchveas foirt près del tiesse: Vola pocwè k' on-z est fir d'esse Walon ! (bis)

